



---

**HK150**



**100082**

Bartscher GmbH  
Franz-Kleine-Str. 28  
D-33154 Salzkotten  
Njemačka

tel. +49 5258 971-0  
fax.: +49 5258 971-120  
**Servisna infolinija:** +49 5258 971-197  
[www.bartscher.com](http://www.bartscher.com)



Verzija: 1.0

Datum izdavanja: 2024-04-23

## Originalne upute za uporabu

1	Sigurnost .....	2
1.1	Objašnjenje sigurnosnih upozorenja .....	2
1.2	Sigurnosne napomene .....	3
1.3	Korištenje u skladu s namjenom .....	5
1.4	Nenamjenska uporaba .....	5
2	Opće informacije .....	6
2.1	Odgovornost i jamstvo .....	6
2.2	Zaštita autorskih prava .....	6
2.3	Izjava o sukladnosti .....	6
3	Transport, pakiranje i čuvanje .....	7
3.1	Kontrola isporuke .....	7
3.2	Pakiranje .....	7
3.3	Čuvanje .....	7
4	Tehnički podaci .....	8
4.1	Tehnički podaci .....	8
4.2	Popis sklopova uređaja .....	9
4.3	Funkcije uređaja .....	10
5	Instalacija i rukovanje .....	10
5.1	Instalacija .....	10
5.2	Rukovanje .....	12
6	Čišćenje .....	14
6.1	Napomene vezane za sigurnost tijelom čišćenja .....	14
6.2	Čišćenje .....	14
6.3	Uklanjanje kamenca .....	15
7	Moguće smetnje .....	16
8	Zbrinjavanje .....	18



Prije početka korištenja uređaja pažljivo pročitajte upute za uporabu, pa ih čuvajte na lako dostupnom mjestu!

Ove upute za uporabu sadrže opis instalacije uređaja, rukovanja uređajem i održavanja te važan su izvor informacija i korisnički priručnik. Poznavanje svih napomena koje se odnose na sigurnost i korištenje uređaja uvjet je za siguran i pravilan rad s uređajem. Osim toga treba primjenjivati propise o sprečavanju nezgoda, propise o zaštiti na radu te pravne regulative koje su na snazi na području primjene uređaja.

Prije početka rada s uređajem, a pogotovo prije pokretanja uređaja, pročitajte ove upute za uporabu, kako biste izbjegli tjelesne ozljede i materijalnu štetu.

Nepravilnom uporabom možete oštetiti uređaj.

Ove upute za uporabu su integralni dio proizvoda i treba ih čuvati blizu uređaja da u svakom trenutku budu dostupne korisniku. Ako uređaj dajete na korištenje drugoj osobi, obavezno priložite i ove upute za uporabu.

## 1 Sigurnost

HR

Uređaj je konstruiran u skladu važećim tehničkim načelima. Međutim, uređaj može postati izvor opasnosti zbog nestručne ili nemamjenske uporabe. Sve osobe koje koriste uređaj moraju poštivati informacije sadržane u ovim uputama i pridržavati se sigurnosnih napomena.

### 1.1 Objasnjenje sigurnosnih upozorenja

Bitne sigurnosne napomene i informacije vezane za sigurnost korisnika su u dotičnim uputama označene odgovarajućim sigurnosnim upozorenjima. Treba se bezuvjetno pridržavati tih uputa kako bi se izbjegle nezgode, tjelesne povrede i materijalna šteta.



#### OPASNOST!

Sigurnosno upozorenje **OPASNOST** upozorava na rizik od nastanka teških tjelesnih povreda ili smrti kod korisnika koji ne izbjegava opisanu opasnost.



## UPOZORENJE!

Signalna riječ **UPOZORENJE** označava moguću opasnost koja može uzrokovati srednje ili teške tjelesne ozljede ili smrt ako se ne izbjegne.



## OPREZ!

Sigurnosno upozorenje **OPREZ** upozorava na rizik od nastanka lakših ili umjerenih povreda kod korisnika koji ne izbjegava opisanu opasnost.

## PAŽNJA!

Signalna riječ **PAŽNJA** upozorava na moguću opasnost nastanka materijalne štete do koje može doći ako korisnik ne poštuje sigurnosne napomene.

## NAPOMENA!

Simbol **NAPOMENA** pruža korisniku druge informacije i napomene vezane za korištenje uređaja.

HR

## 1.2 Sigurnosne napomene

### Električna struja

- Preveliki mrežni napon ili nepravilna instalacija mogu uzrokovati strujni udar.
- Uređaj možete priključiti samo u slučaju kad podaci s tipske pločice uređaja u potpunosti odgovaraju mrežnom naponu.
- Kako biste izbjegli kratki spoj, uređaj održavajte suhim.
- Ako tijekom rada dođe do smetnji odmah isključite uređaj iz električnog napajanja.
- Utikač ne dirajte mokrim rukama.
- Nikada ne dirajte uređaj koji je pao u vodu. Odmah isključite uređaj iz električnog napajanja.
- Sve popravke i otvaranje kućišta mogu izvoditi isključivo specijalizirani radnici i odgovarajuće servisne radionice.
- Uređaj ne premještajte na način da ga nosite za priključni kabel.
- Sprječite kontakt priključnog kabela s izvorima topline i s oštrim rubovima.

- Priključni kabel nemojte savijati, stiskati niti vezati.
- Kabel uređaja uvijek razmotajte do kraja.
- Uređaj i druge predmete nikada ne stavljajte na priključni kabel.
- Prilikom isključivanja uređaja iz električnog napajanja, uvijek pridržite utikač.
- Redovito kontrolirajte stanje mrežnog kabela kako biste se uvjerili da nije oštećen. Ne koristite uređaj s oštećenim mrežnim kabelom. Ako je mrežni kabel oštećen, обратите se servisnoj radionici ili kvalificiranom električaru za njegovu zamjenu pa ćete spriječiti moguće opasnosti.

### Opasnost od požara / opasnost od zapaljivih materijala / opasnost od eksplozije!

- U unutrašnjosti uređaja zabranjeno je koristiti druge električne alate.
- Blizu ovog ili drugog uređaja nemojte čuvati niti koristiti benzин, druge lako zapaljive plinove ili tekućine. Plinovi mogu predstavljati opasnost od izazivanja požara ili eksplozije.
- U uređaj nemojte stavljati eksplozivne materijale, kao što su aerosoli koji sadrže lako zapaljive propelente. Na niskim temperaturama može doći do istjecanja sadržaja spremnika u kojem bi se nalazili lako zapaljivi plinovi ili tekućine i do zapaljivanja istog zbog iskrenja koje proizvodi električni uređaj. Opasnost od eksplozije!
- Ako dođe do istjecanja rashladnog sredstva, izvucite utikač iz utičnice. Odstranite sve izvore paljenja koji su u blizini, prozračite prostoriju i kontaktirajte servisere. Izbjegavajte kontakt rashladnog sredstva s očima, jer može uzrokovati ozbiljne ozljede očiju.
- Nikada ne koristite lako zapaljive tekućine za čišćenje uređaja ili njegovih dijelova. Plinovi koji se stvaraju u takvom slučaju mogu predstavljati opasnost od izbijanja požara ili eksplozije.
- U slučaju požara, prije nego poduzmete aktivnosti na gašenju vatre, uređaj isključite iz električnog napajanja. Vatu nikada ne gasite vodom ako je uređaj priključen na električno napajanje. Nakon što je požar ugašen, pobrinite se za odgovarajući dotok svježeg zraka.
- Proces odleđivanja nemojte ubrzavati koristeći mehanički pribor ili izvore topline (svijeće ili grijачe), niti na neki drugi način. Zbog pare koja se stvara može doći do kratkog spoja, a previsoka temperatura može oštetiti uređaj.
- Tijekom eksploatacije uređaja svi otvori za ventilaciju trebaju biti otvoreni.
- Nikada nemojte oštetiti sustav hlađenja u uređaju.

## Rukovatelji

- Uređaj ne smiju koristiti djeca mlađa od 8 godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili s nedostatkom iskustva i/ili znanja, osim ako ostaju pod nadzorom ili im je objašnjeno kako sigurno upotrebljavati uređaj i mogu razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja. Djeca se ne smiju igrati s uređajem.

## Nepravilna uporaba

- Nenamjenska ili nestručna uporaba može dovesti do oštećivanja uređaja.
- Uređaj smijete koristiti samo onda ako njegovo tehničko stanje nije upitno i omogućava siguran rad s uređajem.
- Uređaj može biti korišten samo ako su svi njegovi priključci napravljeni u skladu s propisima.
- Uređaj se može koristiti samo ako je čisti.
- Upotrebjavajte isključivo originalne zamjenske dijelove. Nikada nemojte samostalno popravljati uređaj.
- Zabranjeno je izvoditi izmjene ili modifikacije uređaja.
- Na uređaju nemojte bušiti otvore niti na njega montirati druge predmete.
- Na uređaj ne stavljajte nikakve teške predmete.

HR

## 1.3 Korištenje u skladu s namjenom

Svaka uporaba uređaja u druge svrhe ili primjena koja se razlikuje od namjenske, dolje opisane primjene, zabranjena je i smatra se nenamjenskom uporabom.

Sljedeća uporaba je u skladu s namjenom:

- Proizvodnja ledenih kockica.

## 1.4 Nenamjenska uporaba

Nenamjenska uporaba može dovesti do tjelesnih povreda korisnika ili materijalnih šteta uzrokovanih opasnim strujnim naponom, vatrom ili visokom temperaturom.

Uređaj koristite samo na način koji je opisan u ovim uputama za uporabu.

## 2 Opće informacije

### 2.1 Odgovornost i jamstvo

Sve informacije i napomene, sadržane u ovim uputama za uporabu, pripremljene su u skladu s važećim propisima, s aktualnim konstrukcijskim i inženjerskim rješenjima te s našim stručnim znanjem i dugogodišnjem iskustvom. Ako se radi o posebnom modelu ili su naručene dodatne opcije uređaja, a također u slučaju primjene najnovijih tehničkih rješenja, isporučen uređaj se donekle može razlikovati od informacija i slika iz ovih uputa za uporabu.

Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za štete i smetnje u radu uređaja nastale zbog:

- nepridržavanja napomena,
- nemajenske uporabe,
- uvođenja tehničkih promjena od strane korisnika,
- uporabe nedozvoljenih zamjenskih dijelova.

Pridržavamo pravo na uvođenje tehničkih izmjena u proizvodu, s ciljem optimalizacije korisničkih svojstava uređaja i poboljšavanja njegovog rada.

HR

### 2.2 Zaštita autorskih prava

Ove upute za uporabu i sve tekstove, crteže, slike i druge elemente sadržane u uputama podliježu zaštiti autorskih prava. Bez pismenog odobrenja proizvođača zabranjeno je kopiranje sadržaja ovih uputa u bilo kojem obliku i na bilo koji način (uključujući i fragmente uputa) te korištenje i / ili proslijedivanje tog sadržaja trećim osobama. Kršenje gore spomenutog će imati za posljedicu obavezu isplatu odštete. Pridržavamo pravo na daljnja potraživanja.

### 2.3 Izjava o sukladnosti

Uređaj zadovoljava važeće norme i zahtjeve Europske unije. Gore spomenuto potvrđujemo u Izjavi o sukladnosti EZ. Ako to bude potrebno, rado Vam pošaljemo odgovarajuću Izjavu o sukladnosti.

## 3 Transport, pakiranje i čuvanje

### 3.1 Kontrola isporuke

Nakon isporuke uređaja provjerite jesu li priloženi svi njegovi elementi i nije li došlo do oštećivanja uređaja tijekom transporta. Ako pronađete tragove oštećenja nastalih za vrijeme transporta, nemojte prihvati uređaj ili ga prihvativi uvjetno. Na transportnim dokumentima/ izvještaju o prijevozu robe transportne firme navedite opseg oštećenja i podnesite zahtjev za reklamaciju. Skrivena oštećenja prijavite čim ih pronađete jer se reklamacija može prijaviti samo u određenom roku za podnošenje zahtjeva za reklamaciju.

Ako ustanovite da nedostaje neki dio ili pribor, kontaktirajte našu Službu za korisnike.

### 3.2 Pakiranje

Nemojte bacati kartonsku ambalažu. Može biti potrebna za čuvanje uređaja, prilikom transporta ili za vrijeme otpreme uređaja u servisnu radionicu ako bi došlo do smetnji u radu uređaja.

Ambalaža i pojedinačni pakirni elementi su napravljeni od materijala koji podliježu reciklaži. Radi se o plastičnim folijama i vrećama te kartonskoj ambalaži.

Prilikom zbrinjavanja pakiranja poštujte propise koji su na snazi u državi korisnika. Reciklirajte pakirni materijal koji se može ponovo upotrijebiti.

### 3.3 Čuvanje

Ambalažu ostavite zatvorenu sve do trenutka instalacije uređaja, a za vrijeme čuvanja uvažavajte oznake navedene s vanjske strane, a koje se odnose na način postavljanja i skladištenja. Pakiranje čuvajte samo u sljedećim uvjetima:

- u zatvorenim prostorijama
- u suhim uvjetima bez prašine
- podalje od agresivnih sredstava
- na mjestu zaštićenom od sunčanog svijetla
- na mjestu zaštićenom od mehaničkih udaraca.

U slučaju duljeg čuvanja (preko tri mjeseca), redovito prekontrolirati stanje svih dijelova te ambalaže. Po potrebi pakiranje zamjenite s novim.

## 4 Tehnički podaci

### 4.1 Tehnički podaci

Naziv:	<b>Stroj za kockice leda HK150</b>
Br. art.:	<b>100082</b>
Materijal:	plastika
Kapacitet spremnika u litrama:	4,5
Proizvodnja kockica leda /ciklus, kom.:	12
Proizvodnja maks. u kg. / sat.:	15 / 24
Kapacitet spremnika, u kg:	1,5
Rashladno sredstvo / količina u g:	R290 / 0,033
Klimatska klasa:	ST
Priključna snaga:	0,32 kW   220-240 V   50 Hz
Dimenzije (Š. x D. x V.) u mm:	375 x 420 x 415
Težina u kg:	13,9

HR

Pridržavamo pravo na uvođenje tehničkih izmjena!

#### Verzija / karakteristike

- Izvedba kockica leda: konusni oblik (šuplji konus)
- Gumb za odabir veličine kockica leda
- Veličina kockica:
  - S ( $\varnothing$  1,5 cm | V. 3,5 cm)
  - M ( $\varnothing$  2,2 cm | V. 3,5 cm)
  - L ( $\varnothing$  2,5 cm | V. 3,5 cm)
- Učinak spremnika za vodu: do 150 kockica leda, ovisno o veličini kockica
- Ovod za vodu: lijevo
- Senzor razine punjenja
- Proizvodnja pomoću okomitog sustava isparivača
- Hlađenje: zrakom
- Upravljanje: gumb, elektronsko
- Uključno/isključna sklopka
- Kontrolne lampice: pripravan za rad, pun spremnik, napuni spremnik, veličina kockica leda

**Tehnički podaci**

- Uključena: lopatica za kockice leda

**4.2 Popis sklopova uređaja**

HR

- |                            |                           |
|----------------------------|---------------------------|
| 1. Kontrolni prozorčić     | 2. Ručka za nošenje (2x)  |
| 3. Spremnik za zalihe leda | 4. Lopatica za led        |
| 5. Spremnik                | 6. Kućište                |
| 7. Upravljačka ploča       | 8. Nastavak za zatvaranje |
| 9. Otvor za ventilaciju    |                           |

## 4.3 Funkcije uređaja

Stroj za kockice leda je namijenjen isključivo za proizvodnju kockica leda različite veličine.

# 5 Instalacija i rukovanje

## 5.1 Instalacija

### Raspakiranje / postavljanje

- Uređaj raspakirajte, odstranite sve vanjske i unutrašnje pakirne elemente te transportne zaštite.

**OPREZNO!****Opasnost od gušenja!**

Sprječite mogućnost da djeca imaju pristup pakirnim materijalima kao što su plastične vrećice i elementi od stiropora.

**HR**

- Ako se na uređaju nalazi zaštitna folija, treba je odstraniti. Zaštitnu foliju skidajte polako da ne ostanu tragovi ljepljiva. Eventualne ostatke ljepljiva odstranite odgovarajućim razrjeđivačem.
- Postupajte oprezno kako ne bi došlo do oštećivanja tipske pločice i sigurnosnih upozorenja na uređaju.
- **Nikada** ne postavljajte uređaj u vlažnom ili mokrom okruženju.
- Uređaj postavite na način koji omogućava pristup priključcima i brzo isključivanje u slučaju nužde.
- Uređaj postavljajte na površini sljedećih karakteristika:
  - ravna, dovoljno izdržljiva, otporna na vodu, suha i otporna na visoku temperaturu
  - dovoljno velika da bi se moglo neometano raditi s uređajem
  - lako dostupna
  - s dobrom ventilacijom.
- Uređaj ne postavljajte na mjesta s velikom vlažnošću zraka. Maksimalna relativna vlažnost zraka ne smije prekoračiti 70 %.
- Ne postavljajte uređaj na mjesta izložena neposrednom djelovanju sunca ili blizu izvora topline (npr. blizu štednjaka, grijanja, grijalica i sličnih uređaja). Izvori topline mogu negativno utjecati na potrošnju struje i smanjivati učinkovitost uređaja.

## Instalacija i rukovanje

- Kako biste izbjegli oštećivanje kompresora, tijekom instalacije ili transporta uređaj nemojte naginjati pod kutom većim od 45°.
- Zadržite minimalni razmak 15 cm od zidova i drugih predmeta s bočne strane te 20 cm razmaka iznad uređaja.
- Uređaj instalirajte samo u prostorijama gdje temperatura okoline oscilira od 10 °C do 38 °C.

### Prikључivanje na struju

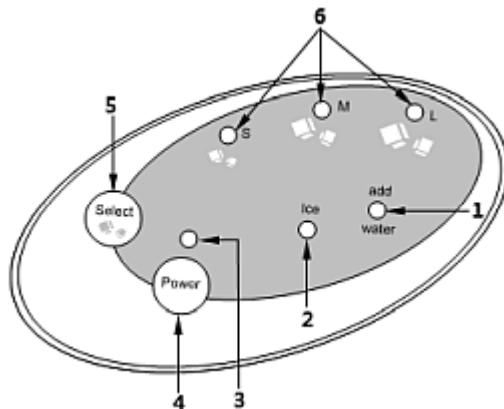
- Provjerite da li se tehnički podaci uređaja (navедeni na tipskoj pločici) podudaraju s podacima lokalne električne mreže.
- Uređaj uključite u pojedinačnu dovoljno osiguranu utičnicu sa zaštitnim vodom. Uređaj ne uključujte u višekratnu utičnicu.
- Priklučni kabel treba rasporediti na takav način da ga nitko ne može nagaziti niti se zbog njega spotaknuti.
- Ako zimi uređaja izvana unesete u prostoriju, prije nego ga uključite pričekajte nekoliko sati dok se zagrije do sobne temperature.
- Prije priključivanja uređaja na električno napajanje pričekajte sat vremena dok se ne slegne rashladno sredstvo.
- Ako dođe do nestanka napajanja ili nakon što izvučete utikač iz utičnice, pričekajte barem 5 minuta prije nego ponovo priključite uređaj na napajanje.

### 5.2 Rukovanje

#### Priprema uređaja

1. Prije prve uporabe uređaj i njegov pribor očistite u skladu s uputama iz točke **6 „Čišćenje“**.
2. Na kraju pažljivo osušite uređaj i njegov pribor.
3. Uređaj uključite u pojedinačnu uzemljenu utičnicu.

#### Upravljačka ploča



1. Kontrolna lampica spremnika za vodu
2. Kontrolna lampica spremnika za zalihe
3. Kontrolna lampica Uklj./Isklj.
4. Uključno/isključna sklopka
5. Gumb izbora veličine kockica
6. Kontrolne lampice za veličinu kockica leda

#### Pokretanje

1. Otvorite štitnik.
2. Izvadite posudu.
3. Napunite vodom spremnik za vodu.
4. Ponovo namjestite posudu.
5. Pomoću gumba Select odaberite željenu veličinu kockica leda.

## Instalacija i rukovanje

Možete birati veličinu S, M ili L. Kod temperature prostorije 16 °C preporuča se veličinu S i M, kako bi se izbjeglo međusobno ljepljenje kockica leda.

- Uređaj pokrenite pomoću uključno/isključne sklopke.

Proces proizvodnje kockica leda je pokrenut.

Tijekom proizvodnje kockica leda gori kontrolna lampica za odabranu veličinu.

Uređaj se pokreće i spremnik za zalihe leda dolazi ispod isparivača. Voda prolazi iz spremnika za vodu do posude za vodu.

Na 12 konusa isparivača se stvaraju kockice leda.

Gotove kockice leda padaju u spremnik kroz posudu za led.

**NAPOMENA:** Tijekom eksploracije uređaja je potrebno da redovito provjeravate razinu vode. Ako pumpa vode ne može ubrizgivati vodu, stroj za kockice leda se automatski zaustavlja i uključuje se poruka „Add water“.

- Zaustavite proces proizvodnje pomoću uključno /isključne sklopke i naliјite vodu.
- Pričekajte malo i pokrenite proces proizvodnje, pritiskom na uključno/isključnu sklopku.

Uređaj će automatski zaustaviti proizvodnju ako je posuda puna. Uključuje se kontrolna lampica „Ice“.

- Pomoću loptice za led izvadite kockice iz posude.

Stroj za kockice leda prolazi u režim pripravnosti i nakon što izvadite kockice leda počinje novi ciklus proizvodnje kockica leda.

### OPREZNO!

Iz higijenskih razloga izbacite kockice leda napravljene tijekom prvog proizvodnog procesa i ne upotrebljavajte ih za hlađenje napitaka ili prehrambenih proizvoda.

- Nakon uporabe ispuštit ćete vodu iz spremnika za vodu.

**NAPOMENA:** Ako uređaj namjeravate ponovo pokrenuti nakon duže pauze u korištenju, provedite 2 - 3 ciklus proizvodnje kockica leda koristeći svježu vodu kako biste uklonili bakterije.

**Kockice leda napravljene tijekom tog procesa izbacite.**

HR

## 6 Čišćenje

### 6.1 Napomene vezane za sigurnost tijelom čišćenja

- Prije čišćenja uređaj isključite iz električnog napajanja.
- Uređaj ostavite da se potpuno ohladi.
- Pazite da u uređaj ne dopre voda. Prilikom čišćenja uređaj ne potapajte u vodu niti u druge tekućine. Za čišćenje uređaja ne koristite mlaz vode pod pritiskom.
- Za čišćenje uređaja ne upotrebljavajte nikakve oštretne niti metalne predmete (nož, vilicu itd). Oštreti bi predmeti mogli oštetiti uređaj a kod kontakta s elementima napravljenim od električnog vodiča moglo bi doći do strujnog udara.
- Za čišćenje uređaja ne upotrebljavajte nikakva abrazivna sredstva koja sadrže otapala niti agresivna sredstva za čišćenje. Takva bi sredstva mogla oštetiti površinu uređaja.

### 6.2 Čišćenje

1. Na kraju radnog dana uređaj pažljivo očistite.
2. Izvadite košaru za kockice leda.
3. Košaru za kockice operite pod tekućom vodom.
4. Nastavak za ispuštanje s lijeve strane okrenite u smjeru suprotnim do smjera kazaljke na satu i ispustite vodu.
5. Uređaj čistite iznutra i izvana pomoću tople vode s dodatkom blagog deterdženta.
6. Zatvorite nastavak za ispuštanje.
7. Nakon čišćenja površinu osušite i ispolirajte pomoću mekane suhe krpice.

## 6.3 Uklanjanje kamenca

Uporaba neodgovarajuće vode može uzrokovati taloženje kamenca u spremniku za vodu uređaja. Ove naslage mogu negativno utjecati na rad uređaja. Iz tog razloga je potrebno redovito uklanjanje kamenca.

1. Za uklanjanje kamenca upotrebljavajte rastvor vode i octa ili kupovno sredstvo za uklanjanje kamenca. Pridržavajte se napomena proizvodača sredstva za uklanjanje kamenca.
2. U spremnik naliјite rastvor za uklanjanje kamenca.
3. Pokrenite proizvodni ciklus.
4. Napravite još 1 - 2 proizvodna ciklusa koristeći svježu vodu, kako biste uklonili sve ostatke rastvora za uklanjanje kamenca.

### OPREZNO!

**Proizvedene kockice leda treba izbaciti, ne smiju se koristiti za hlađenje napitaka ili prehrabnenih proizvoda!**

## 7 Moguće smetnje

U dolje prikazanoj tablici su navedeni opisi mogućih uzroka smetnji u radu ili grešaka do kojih može doći tijekom eksploracije uređaja. Ako nije moguće ukloniti smetnje u radu uređaja, kontaktirajte servisere.

Greška	Mogući uzrok	Rješenje
Uključuje se kontrolna lampica „Add Water“.	Premala razina vode.	Dolijte vode i ponovo pokrenite uređaj.
Gori kontrolna lampica „Ice“.	Pun spremnik za zalihe leda.	Ispraznite spremnik za zalihe leda.
Trepere obje kontrolne lampice "Add Water" i "Ice"	Zaglavljen spremnik za zalihe leda.	Provjerite da li led blokira spremnik. Ako ne – kontaktirajte servisere.
Kockice leda se međusobno ljepe.	Predugačak ciklus izrade kockica leda.	Zaustavite proizvodni ciklus i ponovo ga pokrenite kad se blokovi leda istope. Odaberite manju veličinu kockica leda.
	Temperatura vode u ugrađenom spremniku je premala.	Zamijenite vodu u spremniku za vodu. Upotrijebite vodu čija temperatura oscilira između 10 °C i 38 °C.
Uređaj radi ali ne proizvodi kockice leda.	Temperatura okoline ili temperatura vode u ugrađenom spremniku je previsoka.	Uređaj koristite kad je temperatura okoline manja od 38 °C i koristite hladnu vodu.
	Izlazi sredstvo za hlađenje.	Kontaktirajte servisere.
	Začepljen vodu u sustavu hlađenja.	Kontaktirajte servisere.
Iz uređaja nestaje voda.	Moguće da nastavak za zatvaranje nije pravilno stegnut.	Stegnite nastavak za zatvaranje.

## Moguće smetnje

Greška	Mogući uzrok	Rješenje
Kockice leda se tope.	Mjesto instalacije nije prikladno ili uređaj je prečesto otvaran i zatvaran.	Obratite pozornost na odgovarajuću temperaturu okoline. Izbjegavajte prečesto otvaranje poklopca.
U spremniku vode je dovoljno vode, ali gori kontrolna lampica "Add Water" i uređaj ne radi.	Moguće da je blokiran filter vode na dnu spremnika za vodu.	Izvadite filter za vodu i pažljivo ga očistite. Ako se ponavlja poruka o grešci: <ol style="list-style-type: none"><li>Postupajte sukladno s napomenama iz poglavlja „Rukovanje“. Pričekajte oko 5 - 10 minuta, a nakon toga ponovo pritisnite gumb "Power".</li><li>Izvadite utikač. Pričekate oko 5 - 10 minuta, a nakon toga ponovo uređaj priključite na električno napajanje.</li></ol>
Gori poruka „Ice“, ali spremnik još nije pun.	Temperatura okoline je premala (ispod 10 °C),	Uređaj koristite na temperaturi većoj od 10 °C.
	Kockice leda dodiruju senzor dok ulaze u spremnik.	Odstranite kockice leda i ponovo pokrenite uređaj.

**Sljedeća pojava nije smetnja u radu uređaja:**

- Kod uobičajene uporabe čuje se zvuk tekuće vode. Na taj se način javlja rashladno sredstvo koje kruži u sustavu.
- Kod visoke vlažnosti zraka na staklenom poklopcu se skuplja vodena para, što je normalna pojava. Tragove pare prebrišite mekanom suhom krpicom.

## 8 Zbrinjavanje

### Električni uređaji



Električni uređaji su označeni tim simbolom. Električne uređaje treba prikupljati i zbrinjavati na pravilan i ekološki prihvatljiv način. Električne uređaje ne bacajte u kućni otpad. Uređaj isključite iz električnog napajanja i uklonite priključni kabel.

Električne uređaje treba odnositi na označena sabirna mjesta.

### Rashladno sredstvo

Propelent upotrijebljen u uređaju je lako zapaljiv. Prilikom zbrinjavanja propelenta postupajte u skladu s nacionalnim propisima.